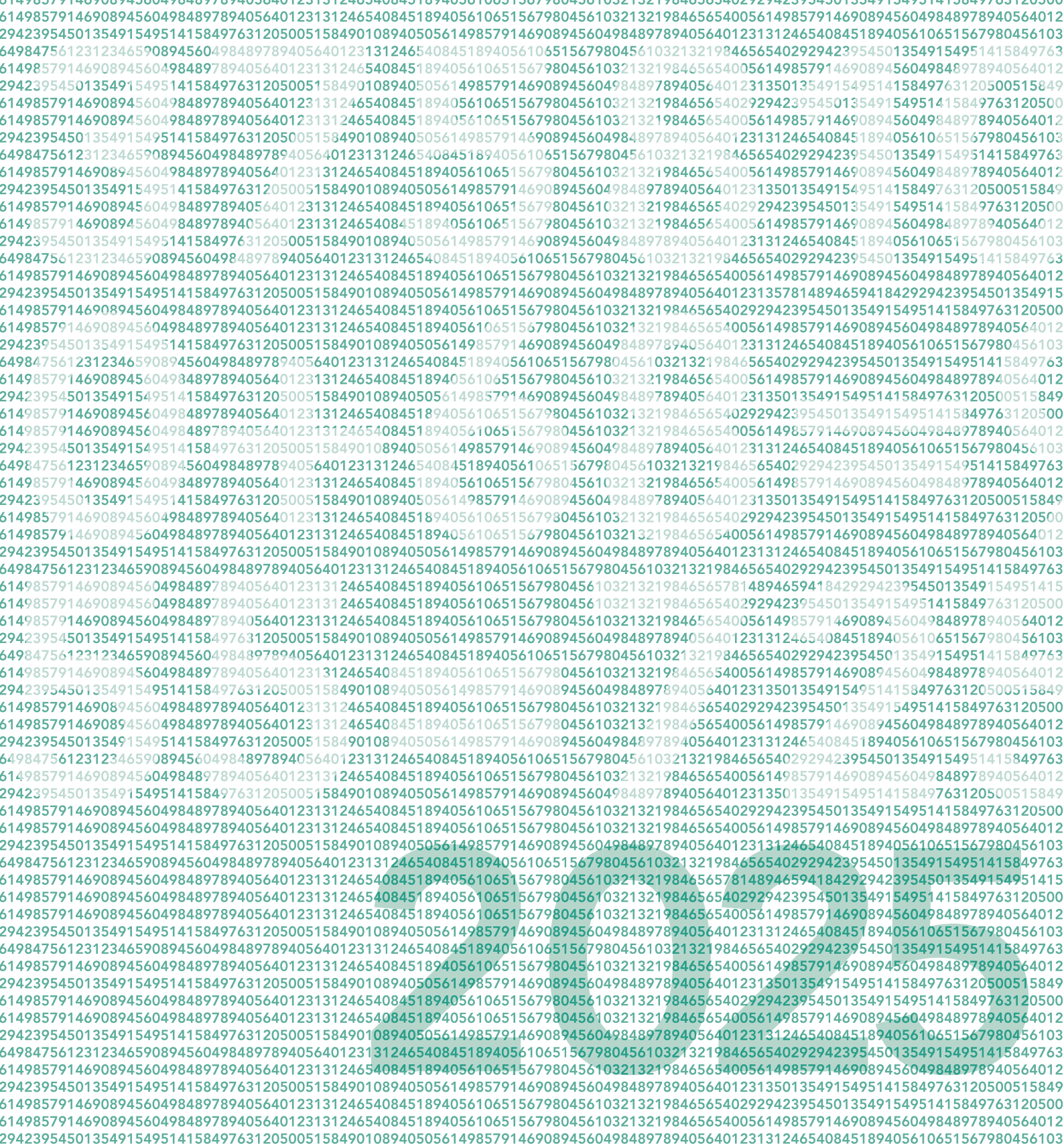


[illegible]

Inhaltsverzeichnis

3 Vorwort

Gemeinderechnung

- 4 Gesamtübersicht
- 5 Gesamtrechnung
- 6 Erfolgsrechnung
- 8 Investitionsrechnung
- 9 Bilanz

Anhang

- 11 Erläuterungen zu wesentlichen Positionen der Gemeinderechnung
 - 11 Erfolgsrechnung
 - 16 Investitionsrechnung
 - 19 Bilanz
- 23 Zusätzliche Angaben zur Gemeinderechnung
 - 23 Gewährleistungsspiegel
 - 23 Treuhänderisch verwaltete Vermögen
 - 23 Sachversicherungswerte
 - 24 Verwendete Devisenumrechnungskurse
 - 24 Änderung von Bilanzierungs- und Bewertungsgrundsätzen
 - 25 Verpflichtungskredite per 31. Dezember 2025
- 26 Grundlagen und Grundsätze der Rechnungslegung
 - 26 Rechnungslegungsstandard
 - 26 Rechnungslegungsgrundsätze
 - 26 Bilanzierungsgrundsätze
 - 27 Bewertungsgrundsätze

Detaillierte Rechnungen

- 30 Konten der Erfolgsrechnung
- 40 Konten der Investitionsrechnung

Revisionsbericht

- 41 Bericht der Geschäftsprüfungskommission der Gemeinde Planken

Liebe Einwohnerinnen und Einwohner

Die Gemeinderechnung 2025 wurde innerhalb der gesetzlich vorgegebenen Frist abgeschlossen und von der externen Revisionsstelle sowie der Geschäftsprüfungskommission der Gemeinde Planken geprüft und für in Ordnung befunden. Der Gemeinderat hat daraufhin am 23. Juni 2026 mit Beschluss 2026/301 die Jahresrechnung 2025 einstimmig genehmigt und den Entscheid gemäss Gemeindegesetz zum Referendum ausgeschrieben. Dieses wurde nicht ergriffen.

Die Jahresrechnung 2025 weist mit einem Ertragsüberschuss von CHF 539 587 in der Erfolgsrechnung und einem Deckungsfehlbetrag von CHF 99 470 in der Gesamtrechnung ein gutes Ergebnis aus. Veranschlagt waren ein Ertragsüberschuss von CHF 10 000 und ein Deckungsfehlbetrag von CHF 1 010 500. Beide Budgetwerte wurden somit bei Weitem übertroffen.

Im Vergleich zum Voranschlag konnten in der Erfolgsrechnung auf der Ertragsseite Mehreinnahmen von rund CHF 80 000 erzielt werden. Die betrieblichen Aufwendungen in der Erfolgsrechnung ohne Abschreibungen fielen um rund CHF 530 000 tiefer aus als veranschlagt. Dies ist auf die ausgeprägte Ausgaben disziplin in allen Bereichen der Erfolgsrechnung zurückzuführen. Auch sind Konti betroffen, wie der Gemeindeanteil an den Lehrergehältern mit CHF -75 354 oder der Lastenausgleich Wirtschaftliche Hilfe mit CHF -24 467, die nicht im Einflussbereich des Gemeinderats liegen und zum positiven Ergebnis beitragen.

Die Investitionsrechnungen der letzten Jahre zeigen gegenüber den früheren, traditionellen Investitionsrechnungen ein ungewohntes Bild. Mit dem Inkrafttreten des neuen Finanzhaushaltsgesetzes für die Gemeinden im Jahr 2015 ergaben sich insbesondere beim Investitionsbegriff markante Veränderungen, die eine wesentliche Verschiebung der Aufwendungen von der Investitionsrechnung in die Erfolgsrechnung zur Folge hatten.

Der Aufwand in der Investitionsrechnung ist insbesondere auf die Bauarbeiten im Zuge der Umlegung der Kasernastrasse mit rund CHF 525 000 und den Neubau des Retentionsbeckens Ställabach mit CHF 400 000 zurückzuführen. Darüber hinaus werden die Investitionskostenbeiträge an den Entsorgungszweckverband EZV, die Stiftung LAK, an das HPZ und für den Neubau der Kletterhalle des LAV in dieser Rechnung abgebildet.

Der Gasthausneubau ist sicherlich das prägende Projekt des Berichtsjahres. Nach dem Spatenstich im August des Berichtsjahres erfolgte der Baubeginn mit den anspruchsvollen Aushubarbeiten. Die baulichen Aufwendungen dieses Projekts werden über die Bilanz abgerechnet.

Die Jahresrechnung 2025 weist erstmals seit vielen Jahren einen Selbstfinanzierungsgrad von unter 100% auf, nämlich 90.1%. Veranschlagt war ein Selbstfinanzierungsgrad von 27.1%. Aufgrund des gesunden und robusten Gemeindehaushalts wurde der Gemeindesteuerzuschlag bei der Vermögens- und Erwerbssteuer für das Steuerjahr 2025 wiederum auf 150% festgesetzt.

Das Eigenkapital der Gemeinde erhöhte sich per 31. Dezember 2025 um den Ertragsüberschuss von CHF 539 587 aus der Erfolgsrechnung von CHF 28 767 441 auf CHF 29 307 028. Die Gemeinde Planken verfügt somit über ein ausreichendes finanzielles Polster, um auch in Jahren mit allfälligen Defiziten im Gemeindehaushalt die anstehenden Aufgaben und Investitionen wahrnehmen zu können.

Gerne nutze ich an dieser Stelle die Gelegenheit, unserer Gemeindekassierin Julia Walser für ihre ausgezeichnete Arbeit im vergangenen Jahr herzlich zu danken. Ein weiterer Dank geht an die Geschäftsprüfungskommission der Gemeinde Planken und an die externe Revisionsgesellschaft Grant Thornton AG, Schaan, für die Durchführung der Prüfungsarbeiten.

Rainer Beck, Gemeindevorsteher

The chart illustrates the calculation of the cash flow deficit through three main stages: Investment, Financing, and Profit Calculation.

Category	Item	Value
Investitionsrechnung	Investitionsausgaben	1 009 042
	Netto-Investitionen	1 009 042
Finanzierung	Netto-Investitionen	1 009 042
	Cash-Flow	909 572
Erfolgsrechnung	Aufwand Erfolgsrechnung	4 222 390
	Zu-/Ab-schreibungen	369 985
	Ertragsüberschuss	539 587
Fehlbetrag		-99 470

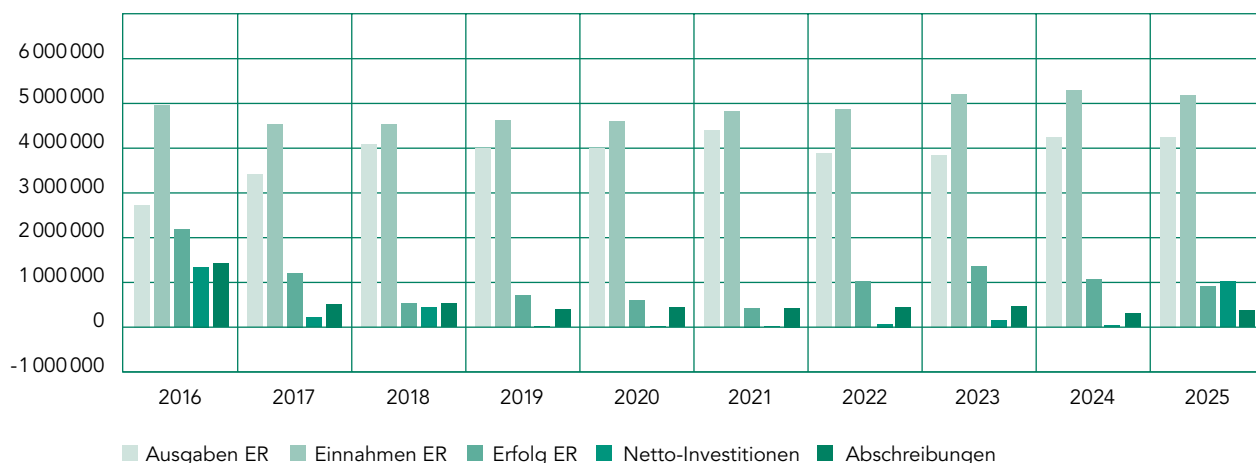
Gesamtrechnung

Die Gesamtrechnung 2025 der Gemeinde Planken schliesst mit einem Fehlbetrag von CHF 99 470 ab und fällt gegenüber dem Voranschlag 2025 (CHF -1 010 500) um CHF 911 030 höher aus. Gegenüber dem Vorjahr (CHF 1 016 686) ist das Ergebnis 2025 um CHF 1 116 156 tiefer ausgefallen.

Gesamtrechnung	Rechnung 2025	Voranschlag 2025	Rechnung 2024
Ertrag Erfolgsrechnung	5 131 962	5 050 000	5 256 096
Einnahmen Investitionsrechnung	0	0	0
Gesamteinnahmen	5 131 962	5 050 000	5 256 096
Aufwand (vor Abschreibungen Verwaltungsvermögen)	4 222 390	4 675 000	4 206 694
Bruttoinvestitionen	1 009 042	1 385 500	32 717
Gesamtausgaben	5 231 432	6 060 500	4 239 411
Ergebnis der Gesamtrechnung	-99 470	-1 010 500	1 016 686

Zahlenvergleich

In der nachstehend aufgeführten Grafik sind die Ausgaben, die Einnahmen, die Überschüsse der Erfolgsrechnung sowie die Netto-Investitionen (d.h. Investitionen nach Abzug der Subventionen) und die Abschreibungen der letzten 10 Jahre dargestellt.



Erfolgsrechnung

	Rechnung 2025	Voranschlag 2025	Rechnung 2024
Betrieblicher Ertrag	5 105 384	5 020 000	5 121 024
Steuern und Finanzausgleich	4 670 242	4 638 000	4 637 649
Vermögens- und Erwerbssteuern	1 791 079	2 000 000	1 835 124
Ertragssteuern	36 231	25 000	10 093
Übrige Steuererträge	2 994	3 000	2 925
Finanzausgleich	2 839 938	2 610 000	2 789 507
Vermögenserträge	171 829	167 000	171 092
Entgelte und Rückerstattungen	184 495	153 000	225 060
Sonstiger betrieblicher Ertrag	78 818	62 000	87 222
Betrieblicher Aufwand	-4 021 346	-4 554 500	-4 062 761
Personalaufwand	-1 082 684	-1 189 000	-1 080 274
Löhne und Kommissionsentschädigungen	-887 254	-960 000	-886 456
Sozialversicherungsbeiträge	-179 501	-199 000	-175 630
Übriger Personalaufwand	-15 929	-30 000	-18 188
Sachaufwand	-1 843 412	-2 095 000	-1 888 070
Büromaterial, Drucksachen	-43 827	-67 000	-52 541
Anschaffung von Mobilien	-124 919	-122 500	-102 132
Energie, Heizung	-37 801	-61 500	-45 243
Verbrauchsmaterialien	-61 879	-86 500	-70 963
Baulicher Unterhalt durch Dritte	-847 096	-853 000	-787 790
Übriger Unterhalt durch Dritte	-40 365	-49 500	-46 271
Mieten, Pachten, Benützungskosten	-39 158	-40 500	-41 935
Spesenentschädigungen	-117 178	-145 500	-94 765
Dienstleistungen, Honorare	-529 938	-666 500	-645 758
Übriger Sachaufwand	-1 251	-2 500	-674
Beitragsleistungen	-1 095 250	-1 270 500	-1 094 417
Land	-429 075	-506 500	-444 095
Gemeinde und gemischtwirtschaftliche Unternehmungen	-149 912	-161 000	-148 880
Private Institutionen und Haushalte	-516 263	-603 000	-501 442
Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit vor Abschreibungen	1 084 038	465 500	1 058 263
Abschreibungen Verwaltungsvermögen	-369 985	-365 000	-300 544
Abschreibungen Finanzvermögen	-199 315	-118 000	-142 886
Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit	514 738	-17 500	614 833

Erfolgsrechnung

	Rechnung 2025	Voranschlag 2025	Rechnung 2024
Vortrag Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit	514 738	-17 500	614 833
Finanzertrag	26 578	30 000	135 073
Zinsertrag aus Guthaben	26 578	30 000	135 073
Finanzaufwand	-1 730	-2 500	-1 047
Bank-, Postkonto-Spesen, Umsatzkommissionen	-1 730	-2 500	-1 047
Finanzergebnis	24 848	27 500	134 026
Ausserordentliches Ergebnis	0	0	0
Ergebnis der Erfolgsrechnung	539 587	10 000	748 859

Investitionsrechnung

	Rechnung 2025	Voranschlag 2025	Rechnung 2024
Investive Ausgaben Sachanlagen	925 661	1 302 500	10 780
Grundstücke	0	0	10 780
Tiefbauten	925 661	1 302 500	0
Hochbauten	0	0	0
Mobilien	0	0	0
Investive Ausgaben Finanzanlagen	0	0	0
Darlehen	0	0	0
Beteiligungen	0	0	0
Eigeninvestitionen	0	0	0
Investitionsbeiträge	83 381	83 000	21 937
Land, Gemeinden und Verbände	48 068	48 000	17 115
Gemischtwirtschaftliche Unternehmen	35 313	35 000	4 822
Private Institutionen	0	0	0
Brutto-Investitionen	1 009 042	1 385 500	32 717
Investive Einnahmen	0	0	0
Netto-Investitionen	1 009 042	1 385 500	32 717

Bilanz

Aktiven	31.12.2025	31.12.2024
Finanzvermögen	24 701 536	24 018 789
Flüssige Mittel	11 960 548	12 091 904
Kasse, Post, Bank	11 960 548	12 091 904
Guthaben/Forderungen	1 204 980	1 331 155
Steuerguthaben	1 176 093	1 203 306
Debitorenguthaben	192 693	210 145
Delkredere	-163 806	-82 296
Rechnungsabgrenzung	0	0
Anlagen Finanzvermögen	11 536 008	10 595 731
Grundstücke	7 430 554	7 430 554
Hochbauten	3 017 055	3 129 835
Anlagen im Bau	1 088 399	35 342
Fonds und Stiftungen	0	0
Verwaltungsvermögen	6 924 717	6 334 957
Sachanlagen	6 924 711	6 285 654
Grundstücke	2 740 096	2 740 096
Tiefbauten	1 274 550	366 600
Hochbauten	2 861 667	3 090 303
Mobilien	48 398	88 655
Darlehen	0	49 297
Darlehen Stiftung Personalvorsorge Liechtenstein	0	49 297
Beteiligungen	6	6
Beteiligungen	6	6
Total Aktiven	31 626 252	30 353 746

Bilanz

Passiven	31.12.2025	31.12.2024
Fremdkapital	2 319 224	1 586 305
Kurzfristige Verbindlichkeiten	2 231 069	1 444 335
Kreditoren-Sammelkonto	1 731 404	923 171
Kontokorrent Landessteuer	470 437	481 322
Schlüsselkautionen und Akontozahlungen Steuern	29 227	39 841
Passive Rechnungsabgrenzung	0	0
Transitorische Passiven	0	0
Fonds und Stiftungen	71 764	73 402
Fonds für Pflege und Erhaltung der Hochstammobstbäume	71 764	73 402
Rückstellungen	16 391	68 568
Rückstellung Darlehen Stiftung Personalvorsorge Liechtenstein	0	49 297
Rückstellung Ferienguthaben	16 391	19 271
Eigenkapital	29 307 028	28 767 441
Reinvermögen	28 767 441	28 018 583
Ergebnis der Erfolgsrechnung	539 587	748 859
Total Passiven	31 626 252	30 353 746

Erläuterungen zu wesentlichen Positionen der Gemeinderechnung

Erfolgsrechnung

Die Erfolgsrechnung enthält den Aufwand und den Ertrag einer Rechnungsperiode. Die Ausgaben bzw. Aufwände schaffen im Vergleich zu den Investitionen keine neuen, mehrjährig nutzbaren Gegenwerte. Der Abschluss der Erfolgsrechnung wird in die drei Teilergebnisse Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit, Finanzergebnis und ausserordentliches Ergebnis unterteilt.

Die Aufwände der Erfolgsrechnung sind gegenüber dem Vorjahr um CHF 40 732 gesunken. Die Erträge haben im Vorjahresvergleich um CHF 124 135 abgenommen.

Grössere Projekte, wie beispielsweise die Spielplatzerneuerung beim Schulzentrum, die Anschaffung und Installation des Smart Metering System oder die Altlastensanierung Sauwinkel und Ossera Tola wurden aufgrund der Mindesthöhe (Aktivierungsgrenze) von CHF 100 000 oder da diese Projekte Unterhaltscharakter haben und die Investitionsrechnung nicht mehr belasten, im Sachaufwand der Erfolgsrechnung verbucht.

Zusammenfassung Erfolgsrechnung	Rechnung 2025	Voranschlag 2025	Rechnung 2024
Betrieblicher Ertrag	5 105 384	5 020 000	5 121 024
Betrieblicher Aufwand	-4 021 346	-4 554 500	-4 062 761
Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit vor Abschreibungen	1 084 038	465 500	1 058 263
Abschreibungen	-569 300	-483 000	-443 430
Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit	514 738	-17 500	614 833
Finanzertrag	26 578	30 000	135 073
Finanzaufwand	-1 730	-2 500	-1 047
Finanzergebnis	24 848	27 500	134 026
Ausserordentliches Ergebnis	0	0	0
Ergebnis der Erfolgsrechnung	539 587	10 000	748 859

Der **Betriebliche Ertrag** setzt sich aus Steuern und Finanzausgleich, Vermögenserträge, Entgelten und Rückerstattungen sowie Sonstigen betrieblichen Erträgen zusammen.

Betrieblicher Ertrag	Rechnung 2025	Voranschlag 2025	Rechnung 2024
Steuern und Finanzausgleich	4 670 242	4 638 000	4 637 649
Vermögens- und Erwerbssteuern	1 791 079	2 000 000	1 835 124
Ertragssteuern	36 231	25 000	10 093
Übrige Steuererträge	2 994	3 000	2 925
Finanzausgleich	2 839 938	2 610 000	2 789 507
Vermögenserträge	171 829	167 000	171 092
Entgelte und Rückerstattungen	184 495	153 000	225 060
Sonstiger betrieblicher Ertrag	78 818	62 000	87 222
Total Betrieblicher Ertrag	5 105 384	5 020 000	5 121 024

Der Finanzausgleich und die Vermögens- und Erwerbssteuer sind die wichtigsten Einnahmequellen der Gemeinde Planken. Die Erträge aus Steuern und Finanzausgleich nahmen gegenüber dem Vorjahr um CHF 32 593 zu.

Die Vermögenserträge (Einnahmen aus Miet-, Pacht- und Benützungskosten) veränderten sich gegenüber dem Vorjahr nur minim um rund CHF 700. Die Erträge aus Sonstigen betrieblichen Erträgen nahmen um CHF 8 404 ab und die Einnahmen aus Entgelten und Rückerstattungen (Gebühren, Verkäufe, Kostenrückerstattungen) verminderten sich um CHF 40 566.

Der **Betriebliche Aufwand** teilt sich in Personalaufwand, Sachaufwand und Beitragsleistungen auf.

Betrieblicher Aufwand	Rechnung 2025	Voranschlag 2025	Rechnung 2024
Personalaufwand	-1 082 684	-1 189 000	-1 080 274
Löhne und Kommissionsentschädigungen	-887 254	-960 000	-886 456
Sozialversicherungsbeiträge	-179 501	-199 000	-175 630
Übriger Personalaufwand	-15 959	-30 000	-18 188
Sachaufwand	-1 843 412	-2 095 000	-1 888 070
Büromaterial, Drucksachen	-43 857	-67 000	-52 541
Anschaffung von Mobilien	-124 919	-122 500	-102 132
Energie, Heizung	-37 801	-61 500	-45 243
Verbrauchsmaterialien	-61 879	-86 500	-70 963
Baulicher Unterhalt durch Dritte	-847 096	-853 000	-787 790
Übriger Unterhalt durch Dritte	-40 365	-49 500	-46 271
Mieten, Pachten, Benützungskosten	-39 158	-40 500	-41 935
Spesenentschädigungen	-117 178	-145 500	-94 765
Dienstleistungen, Honorare	-529 938	-666 500	-645 758
Übriger Sachaufwand	-1 251	-2 500	-674
Beitragsleistungen	-1 095 250	-1 270 500	-1 094 417
Land	-429 075	-506 500	-444 095
Gemeinde und gemischtwirtschaftliche Unternehmungen	-149 912	-161 000	-148 880
Private Institutionen und Haushalte	-516 263	-603 000	-501 442
Total Betrieblicher Aufwand	-4 021 346	-4 554 500	-4 062 761

Der **Personalaufwand** nahm im Vorjahresvergleich um CHF 2 410 zu. Im Personalaufwand sind neben den Gehältern des Verwaltungspersonals auch sämtliche Kommissions- und Gemeinderatsentschädigungen, Sozialversicherungsbeiträge sowie Aus- und Weiterbildungskosten enthalten.

Im **Sachaufwand** sind die Ausgaben im Vorjahresvergleich um CHF 44 658 gesunken. Zu den grössten Projekten, welche im Sachaufwand verbucht wurden, gehört die Spielplatzerneuerung beim Schulzentrum Planken, die Umstellung auf die smart-meter-fähigen Mehrstrahlwasserzähler und die Altlastensanierung im Sauwinkel. Auch wurden im Sachaufwand Anlässe wie beispielsweise PlankenRockt 8.0 und Planken unplugged verbucht. Bei den Dienstleistungen fallen Auslagen im EDV-Bereich, welche vor allem Wartungsarbeiten, Support, Lizenzen und die Massnahmen zur Weiterentwicklung der Digitalisierung enthalten, zu Buche. Auch sind Planungskosten, Dienstleistungen der Stiftung Sovort (Offene Jugendarbeit und Streetwork), Aufwände zur Abfallbeseitigung und der Nutzung der Abfallsammelstelle Schaan sowie auch Versicherungen enthalten.

Die **Beitragsleistungen** an Land, Gemeinde und Verbände sowie an Private Institutionen und Haushalte ergeben zusammen ein Total von CHF 1 095 250. Gegenüber dem Vorjahr ist dies nur eine minime Zunahme von rund CHF 800. In den Beitragsleistungen enthalten sind unter anderem der Gemeindeanteil an Lehrergehältern, die Betriebskostenbeiträge an den Entsorgungszweckverband (EZV) sowie die Liechtensteinische Alters- und Krankenhilfe (LAK), Beiträge zur Ergänzungsleistung der AHV/IV, Förderbeiträge der Energieeffizienz und erneuerbaren Energie, Partei- und Vereinsbeiträge und die Beiträge an den Verein Kinderbetreuung Planken.

Die **Abschreibungen** aus Verwaltungsvermögen und Finanzvermögen belaufen sich im Berichtsjahr auf CHF 569 300.

Abschreibungen	Rechnung 2025	Voranschlag 2025	Rechnung 2024
Abschreibungen Verwaltungsvermögen	-369 985	-365 000	-300 544
Abschreibungen Finanzvermögen	-199 315	-118 000	-142 886
Total Abschreibungen	-569 300	-483 000	-443 430

Die Anlagen aus Verwaltungsvermögen und Finanzvermögen, welche durch Nutzung einem Wertverzehr unterliegen, werden gemäss dem Finanzhaushaltsgesetz der Gemeinden planmässig über eine angenommene Nutzungsdauer abgeschrieben.

Das Finanzergebnis setzt sich zusammen aus Zinserträgen aus Guthaben abzüglich Bank-, Postkonto-Spesen und Umsatzkommissionen. Gegenüber dem Vorjahr sank das Finanzergebnis um CHF 109 178 auf CHF 24 848. Die Abnahme des Finanzergebnisses ergibt sich aus den verminderten Zinseinnahmen von getätigten Festgeld- und Callgeld-Anlagen aufgrund der gesunkenen Zinsen.

Finanzergebnis	Rechnung 2025	Voranschlag 2025	Rechnung 2024
Finanzertrag	26 578	30 000	135 073
Zinsertrag aus Guthaben	26 578	30 000	135 073
Finanzaufwand	-1 730	-2 500	-1 047
Bank-, Postkonto-Spesen, Umsatzkommissionen	-1 730	-2 500	-1 047
Total Finanzergebnis	24 848	27 500	134 026

Ausserordentliche Erträge und Aufwände fielen im Berichtsjahr keine an.

Funktionale Gliederung der Erfolgsrechnung

	Aufwand 2025	Ertrag 2025
Allgemeine Verwaltung	773 832	62 773
Öffentliche Sicherheit	108 303	2 090
Bildung	956 129	2 033
Kultur, Freizeit, Kirche	275 122	579
Gesundheit	7 274	3 730
Soziale Wohlfahrt	630 975	1 636
Verkehr	308 636	4 784
Umwelt, Raumordnung	513 995	140 685
Volkswirtschaft	431 221	89 872
Finanzen und Steuern	17 588	4 823 780
Zwischentotal	4 023 075	5 131 962
Abschreibungen Finanzvermögen	199 315	0
Abschreibungen Verwaltungsvermögen	369 985	0
Zwischentotal	4 592 375	5 131 962
Ergebnis der Erfolgsrechnung	539 587	0
Total	5 131 962	5 131 962

Investitionsrechnung

Investitionen sind Ausgaben für Wirtschaftsgüter, die während mehr als einer Rechnungsperiode einen wirtschaftlichen Nutzen hervorbringen oder der Erfüllung einer öffentlichen Aufgabe dienen, deren Wert pro Einzelobjekt zuverlässig ermittelt werden kann und eine bestimmte Mindesthöhe (Aktivierungsgrenze) erreicht.

	Rechnung 2025	Voranschlag 2025	Rechnung 2024
Grundstücke	0	0	10 780
Tiefbauten	925 661	1 302 500	0
Hochbauten	0	0	0
Mobilien	0	0	0
Darlehen	0	0	0
Beteiligungen	0	0	0
Investitionsbeiträge	83 381	83 000	21 937
Brutto-Investitionen	1 009 042	1 385 500	32 717
Investitionseinnahmen	0	0	0
Netto-Investitionen	1 009 042	1 385 500	32 717

Die Summe der Bruttoinvestitionen von Total CHF 1 009 042 setzt sich aus folgenden Projekten zusammen:

Strassen- und Werkleitungsausbau Kasernastrasse Anschluss Dorfstrasse	525 661
Neubau Retentionsbecken Ställabach	400 000
Baukostenbeitrag Entsorgungszweckverband der Gemeinden Liechtensteins (Abwasser)	38 168
Baukostenbeitrag Entsorgungszweckverband der Gemeinden Liechtensteins (Abfall)	9 900
Investitionsbeitrag an die Stiftung Liechtensteinische Alters- und Krankenhilfe	8 113
Finanzielle Unterstützung Wohnhäuser «Rietle» in Schaan	12 200
Beitrag an Liechtensteiner Alpenverein für Neubau Kletterhalle in Vaduz	15 000

Funktionale Gliederung der Investitionsrechnung

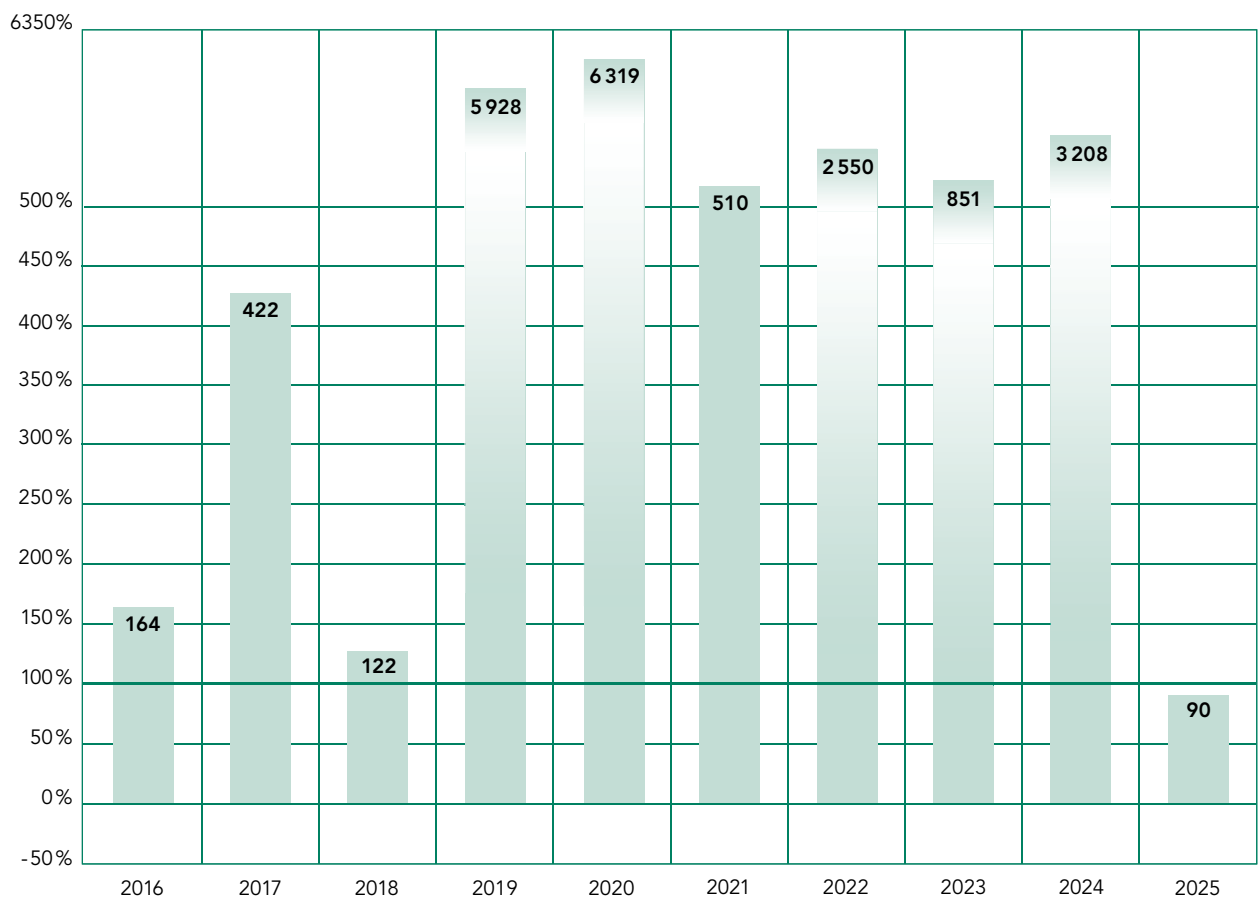
	Rechnung 2025
Allgemeine Verwaltung	0
Öffentliche Sicherheit	0
Bildung	0
Kultur, Freizeit, Kirche	15 000
Gesundheit	0
Soziale Wohlfahrt	20 313
Verkehr	525 661
Umwelt, Raumordnung	448 068
Volkswirtschaft	0
Finanzen und Steuern	0
Zwischentotal	1 009 042
Übernahme der Abschreibungen	-369 985
Zunahme des Verwaltungsvermögens	-589 760
Ausbuchung Darlehen Ausfinanzierung PVS	-49 297
Total	0

Selbstfinanzierung

	Rechnung 2025	Voranschlag 2025	Rechnung 2024
Ertrag Erfolgsrechnung	5 131 962	5 050 000	5 256 096
Aufwand Erfolgsrechnung vor Abschreibungen	-4 222 390	-4 675 000	-4 206 694
Bruttoergebnis / Selbstfinanzierung	909 572	375 000	1 049 403
Netto-Investitionen	1 009 042	1 385 500	32 717
Selbstfinanzierungsgrad	90 %	27 %	3 208 %

Ein Selbstfinanzierungsgrad über 100% bedeutet, dass sämtliche Aufwendungen mit den vorhandenen Geldmitteln finanziert werden konnten und dass sich die Finanzreserven erhöht haben.

Selbstfinanzierung 2016–2025



Bilanz

Die Bilanz weist die Vermögenswerte (Aktiven), die Verbindlichkeiten und das Eigenkapital (Passiven) aus. Die Vermögenswerte werden in Finanzvermögen und Verwaltungsvermögen gegliedert. Die Passiven unterteilen sich in Fremdkapital und Eigenkapital.

Bilanz	31.12.2025	31.12.2024	Veränderung
Finanzvermögen	24 701 536	24 018 789	682 746
Verwaltungsvermögen	6 924 717	6 334 957	589 760
Total Aktiven	31 626 252	30 353 746	1 272 506
Fremdkapital	2 319 224	1 586 305	732 919
Eigenkapital	29 307 028	28 767 441	539 587
Total Passiven	31 626 252	30 353 746	1 272 506

Das Finanzvermögen erhöht sich im Vorjahresvergleich um CHF 682 746. Die Flüssigen Mittel nahmen um CHF 131 356 ab. Die Guthaben aus Forderungen nahmen ebenfalls um CHF 126 175 ab. Die Anlagen im Finanzvermögen erhöhten sich aufgrund des Projekts Neubau Gasthaus Planken um CHF 940 277.

Im Verwaltungsvermögen ist eine Zunahme von CHF 589 760 zu verzeichnen. Die Erhöhung ergibt sich aus den Investitionsprojekten Retentionsbecken Ställabach sowie dem Neubau der Kasernastrasse Anschluss Dorfstrasse. Zudem wurden die gesetzlich vorgeschriebenen Abschreibungen des Verwaltungsvermögens in den Bereichen Hochbau, Tiefbau und Mobiliar vorgenommen.

Das Fremdkapital mit CHF 2 319 224, welches die kurzfristigen Verbindlichkeiten, passive Rechnungsabgrenzungen, Fonds sowie Rückstellungen beinhaltet, erhöht sich um CHF 732 919 gegenüber dem Vorjahr. Die kurzfristigen Verbindlichkeiten nehmen mit CHF 2 231 069 den grössten Teil des Fremdkapitals ein und betreffen offene Kreditorenausstände sowie das Kontokorrent Landessteuer, welches die Landessteuer-Schuld gegenüber dem Land Liechtenstein beinhaltet.

Frei verfügbares Vermögen	31.12.2025	31.12.2024	Veränderung
Flüssige Mittel	11 960 548	12 091 904	-131 356
Guthaben/Forderungen	1 204 980	1 331 155	-126 175
Anlagen Finanzvermögen	11 536 008	10 595 731	940 277
Rechnungsabgrenzung	0	0	0
Realisierbares Finanzvermögen	24 701 536	24 018 790	682 746
Fremdkapital	-2 319 224	-1 586 305	-732 919
Frei verfügbares Vermögen	22 382 312	22 432 485	-50 173

Aufgrund dieser Berechnung ergibt sich für die Gemeinde Planken per Ende 2025 ein frei verfügbares Vermögen von CHF 22 382 312. Von diesem Netto-Finanzvermögen entfallen per 31. Dezember 2025 CHF 11 960 548 auf Flüssige Mittel wie Kassa-, Postkonto- und Bankguthaben.

Eigenkapitalnachweis

	Stand 01.01.2025	Einlagen	Entnahmen	Stand 31.12.2025
Eigenkapital	28 767 441	539 587	0	29 307 028
Total	28 767 441	539 587	0	29 307 028

Das Eigenkapital erhöht sich per 31. Dezember 2025 um CHF 539 587, was dem Jahresergebnis 2025 aus der Erfolgsrechnung entspricht.

Anlagespiegel

Anschaffungswerte	Anschaffungswert 01.01.2025	Zugang	Abgang	Anschaffungswert 31.12.2025
Grundstücke	7 431 734	0	0	7 431 734
Hochbauten	4 578 271	0	0	4 578 271
Hochbauten – Anlagen im Bau	35 342	1 053 057	0	1 088 399
Finanzvermögen	12 045 347	1 053 057	0	13 098 404
Grundstücke	2 740 096	0	0	2 740 096
Hochbauten	10 471 965	0	0	10 471 965
Tiefbauten	468 847	400 000	0	868 847
Tiefbauten – Anlagen im Bau	0	525 661	0	525 661
Mobilien	710 395	0	0	710 395
Darlehen	49 297	0	-49 297	0
Beteiligungen	14 091	0	0	14 091
Investitionsbeiträge	241 916	83 381	0	325 297
Verwaltungsvermögen	14 696 606	1 009 042	-49 297	15 656 351

Kumulierte Abschreibungen	Abschreibungen 01.01.2025	Zugang	Abgang	Abschreibungen 31.12.2025
Grundstücke	-1 180	0	0	-1 180
Hochbauten	-1 448 436	-112 780	0	-1 561 216
Finanzvermögen	-1 449 616	-112 780	0	-1 562 396
Grundstücke	0	0	0	0
Hochbauten	-7 381 662	-228 636	0	-7 610 298
Tiefbauten	-102 247	-17 711	0	-119 957
Mobilien	-621 739	-40 257	0	-661 997
Darlehen	0	0	0	0
Beteiligungen	-14 085	0	0	-14 085
Investitionsbeiträge	-241 916	-83 381	0	-325 297
Verwaltungsvermögen	-8 361 649	-369 985	0	-8 731 634

Buchwerte	Buchwert 01.01.2025	Zu-/Abgang	Abschreibungen	Buchwert 31.12.2025
Grundstücke	7 430 554	0	0	7 430 554
Hochbauten	3 129 835	0	-112 780	3 017 055
Hochbauten – Anlagen im Bau	35 342	1 053 057	0	1 088 399
Finanzvermögen	10 595 731	1 053 057	-112 780	11 536 008
Grundstücke	2 740 096	0	0	2 740 096
Hochbauten	3 090 303	0	-228 636	2 861 667
Tiefbauten	366 600	400 000	-17 711	748 889
Tiefbauten – Anlagen im Bau	0	525 661	0	525 661
Mobilien	88 655	0	-40 257	48 398
Darlehen	49 297	-49 297	0	0
Beteiligungen	6	0	0	6
Investitionsbeiträge	0	83 381	-83 381	0
Verwaltungsvermögen	6 334 957	959 745	-369 985	6 924 717

Beteiligungsspiegel

	Stand 01.01.2025	Zugänge	Abgänge	Stand 31.12.2025
Diverse Beteiligungen	6	0	0	6

Die Beteiligungen werden aus Gründen der Werthaltigkeit und der Praktikabilität auf den Erinnerungswert abgeschrieben. Es handelt sich hierbei im Wesentlichen um Beteiligungen an öffentlichen und gemischt-wirtschaftlichen Unternehmen. Entsprechend flossen weder im Berichtsjahr noch in den vergangenen Jahren Beteiligungserträge an die Gemeinde.

Rückstellungsspiegel

	Stand 01.01.2025	Bildung	Auflösung	Stand 31.12.2025
Darlehen Land / Ausfinanzierung Stiftung Personalvorsorge Liechtenstein	49 297	0	-49 297	0
Ferienguthaben	19 271	0	-2 880	16 391
Total Rückstellungen	68 568	0	-52 177	16 391

2014 wurde die Unterdeckung der neuen Pensionskasse Stiftung Personalvorsorge Liechtenstein (SPL) durch das Land Liechtenstein auf den Deckungsgrad von 90 % ausfinanziert. Für die Differenz zum Deckungsgrad von 100 % erhielt die Pensionskasse damals ein Darlehen von Total CHF 77 Mio., bezahlt von Land und Gemeinden. Die Gemeinde Planken finanzierte mit CHF 49 297 den Anteil betreffend Lehrpersonen an Kindergärten und Primarschulen. Das Darlehen wurde aufgrund der gesetzlichen Bestimmungen als kritisch beurteilt, weshalb im Umfang des bezahlten Darlehens eine Rückstellung gebildet wurde. Aufgrund der Volksabstimmung vom 01.12.2024 über die Personalvorsorge des Staates wurde nun im Geschäftsjahr 2025 das Darlehen ausgebucht und die Rückstellung aufgelöst.

Die Rückstellungen bezüglich Ferienguthaben des Personals wurden aufgrund Art. 25 der Gemeinde-Finanzhaushaltsverordnung (GFHV) gebildet.

Zusätzliche Angaben zur Gemeinderechnung

Gewährleistungsspiegel

Der Gewährleistungsspiegel enthält insbesondere wesentliche und begründete Eventualverbindlichkeiten aus Bürgschaften, Garantien, Kapitalliberierungspflichten, Amtshaftungsklagen und anwartschaftlichen Personalansprüchen. Dies sind mögliche künftige Verbindlichkeiten, bei denen unsicher ist, ob, wann und in welchem Umfang sie tatsächlich zu Verbindlichkeiten werden.

	Stand 31.12.2025
Anwartschaftliche Überbrückungsgelder und Sonderzulagen des Gemeindepersonals	862 255

Künftige Kosten aus Überbrückungsgeldern werden erfolgswirksam zurückgestellt, sofern deren Inanspruchnahme per Bilanzstichtag feststeht. Die anwartschaftlichen, also noch nicht definitiv feststehenden Personalverpflichtungen werden gemäss Art. 22 Abs. 4 GFHG nicht zurückgestellt sondern stellen eine Eventualverbindlichkeit dar.

Bei der Gemeinde Planken bestehen per 31. Dezember 2025 keine wesentlichen Eventualverbindlichkeiten wie Bürgschaften, Garantieverpflichtungen, Kapitalliberierungspflichten bei nicht voll liberierten Beteiligungen oder anhängige Amtshaftungsklagen.

Treuhänderisch verwaltete Vermögen

Treuhänderisch verwaltete Vermögen bestehen per 31. Dezember 2025 nicht.

Sachversicherungswerte

	Stand 31.12.2025
Sachversicherungswerte Gebäude und Fahrhabe	31 170 609

Der Sachversicherungswert von Total CHF 31 170 609 setzt sich aus dem Versicherungswert für Gebäude von CHF 29 832 227 und dem Versicherungswert für Fahrhabe von CHF 1 338 382 zusammen.

Verwendete Devisenumrechnungskurse

Es wurden keine Devisenumrechnungskurse per Stichtag 31. Dezember 2025 verwendet, da keine Finanzanlagen in ausländischer Währung bestehen.

Änderung von Bilanzierungs- und Bewertungsgrundsätzen

Im Jahr 2025 gab es keine Änderungen der Bilanzierungs- und Bewertungsgrundsätze.

Verpflichtungskredite per 31. Dezember 2025

Projekt/Kreditsprechung	Kredit	Zahlungen bis 31.12.2025	Restkredit	Projekt abgeschlossen
Altlastensanierung im Sauwinkel GR 2020/145, 29.09.2020	1 100 000	1 510 700	29 300	Nein
Ergänzungskredit GR 2025/176, 06.05.25	440 000			
Neugestaltung Dorfeingang / Kasernastrasse GR 2020/145, 29.09.2020	940 000	565 264	484 736	Nein
Ergänzungskredit GR 2025/176, 06.05.25	110 000			
Erstellung zweigeschossiges Gasthaus an der Hangkante Sarojaplatz GR 2023/8, 30.05.2023	4 200 000	1 088 399	3 111 601	Nein
Erneuerung Beleuchtung im Dreischwesternhaus GR 2023/40, 07.11.2023	140 000	140 354	0	Ja
Neubau Schlammbehandlung ARA BERN GR 2025/190, 27.05.25	26 601	0	26 601	Nein
Neubau Abwasserpumpwerk und Regenbecken Widau, Ruggell GR 2025/258, 16.12.2025	44 196	0	44 196	Nein
Total offene Verpflichtungskredite per 31.12.2025	7 000 797	3 304 717	3 696 434	
Offene Verpflichtungskredite per 31.12.2024	6 380 000	1 641 079	5 067 837	

Grundlagen und Grundsätze der Rechnungslegung

Rechnungslegungsstandard

Die vorliegende Gemeinderechnung wurde nach den Vorgaben des Gemeinde-Finanzhaushaltsgesetzes (GFHG) vom 7. Mai 2015 (LGBI. 2015 Nr. 164) und der Gemeinde-Finanzhaushaltsverordnung (GFHV) vom 15. Dezember 2015 (LGBI 2015 Nr. 338) erstellt.

Rechnungslegungsgrundsätze

Die Vorschriften gemäss Art. 18 GFHG sehen vor, dass die Gemeinderechnung ein den tatsächlichen Gegebenheiten entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage vermittelt. Die vorliegende Gemeinderechnung folgt den Grundsätzen der Verständlichkeit, Wesentlichkeit, Zuverlässigkeit, Vergleichbarkeit, Periodengerechtigkeit und Stetigkeit.

Bilanzierungsgrundsätze

Allgemeine Bilanzierungsgrundsätze

1. Vermögensteile werden als Aktiven in der Bilanz geführt, wenn:
 - a. sie einen künftigen wirtschaftlichen Nutzen hervorbringen oder sie unmittelbar der Erfüllung öffentlicher Aufgaben dienen; und
 - b. ihr Wert verlässlich ermittelt werden kann.
2. Bestehende Verpflichtungen werden als Passiven in der Bilanz geführt, wenn:
 - a. ihr Wert verlässlich ermittelt werden kann; und
 - b. ihre Erfüllung voraussichtlich zu einem Mittelabfluss führen wird.
3. Rückstellungen werden gebildet für bestehende Verpflichtungen:
 - a. bei denen der Zeitpunkt der Erfüllung oder die Höhe des künftigen Mittelabflusses mit Unsicherheiten behaftet sind; und
 - b. deren Höhe verlässlich geschätzt werden kann.
4. Keine Rückstellungen nach Abs. 3 werden gebildet für anwartschaftliche Leistungen der Gemeindebediensteten.

Die Vermögenswerte werden in Finanz- und Verwaltungsvermögen gegliedert. Das Finanzvermögen besteht aus jenen Vermögenswerten, die ohne Beeinträchtigung der öffentlichen Aufgabenerfüllung veräussert werden können. Das Verwaltungsvermögen umfasst jene Vermögenswerte, die unmittelbar der öffentlichen Aufgabenerfüllung dienen. Verpflichtungen gegenüber Sonderrechnungen werden dem Eigenkapital zugerechnet.

Investitionen

1. Investitionen sind Ausgaben für Wirtschaftsgüter, die während mehr als einer Rechnungsperiode einen wirtschaftlichen Nutzen hervorbringen oder der Erfüllung einer öffentlichen Aufgabe dienen, deren Wert pro Einzelobjekt zuverlässig ermittelt werden kann und eine bestimmte Mindesthöhe (Aktivierungsgrenze) erreicht.
2. Sachanlagegüter und immaterielle Anlagegüter sind einzelne, selbständig nutzungsfähige und bewertbare Gebrauchsgüter. Als selbständig nutzungsfähig gelten Gebrauchsgüter, wenn deren Funktionsfähigkeit jeweils auch ohne Nutzungszusammenhang mit anderen Wirtschaftsgütern gegeben ist. Sie können einzeln angeschafft oder veräussert werden. Ausgaben für bestehende Anlagegüter stellen in der Regel nur Investitionen dar, wenn der Nutzen oder die Nutzungsdauer eindeutig erhöht bzw. ein Mehrwert geschaffen wird.
3. Ausgaben für Software stellen nur Investitionen dar, wenn es sich um eine Neuanschaffung oder eine einer Neuanschaffung gleichkommende Gesamtüberarbeitung bestehender Software handelt. Blosser Anpassungen oder Erweiterungen bestehender Software stellen Aufwand dar. Als Einzelobjekt geführt werden können auch Gesamtlö-

sungen, die mehrere inhaltlich oder technisch zusammenhängende Software-Lösungen beinhalten.

4. Ist unklar, ob eine Ausgabe eine Investition oder Aufwand darstellt, so entscheidet der Gemeindevorsteher.
5. Ausgaben für Anlagegüter, welche die folgenden Aktivierungsgrenzen pro einzeln nutzbarem Anlagegut nicht erreichen, werden als Aufwand in der Erfolgsrechnung verbucht und nur in allfälligen dezentralen Sachregistern nicht aber in der Anlagenbuchhaltung geführt:
 - a. Grundstücke:
keine Aktivierungsgrenze
 - b. Tiefbauten mit Ausnahme von Schutzbauten nach Bst. c:
CHF 100 000
 - c. Schutzbauten (Tiefbauten):
keine Aktivierungsgrenze
 - d. Hochbauten:
CHF 100 000
 - e. Mobilien:
CHF 10 000
 - f. immaterielle Anlagegüter einschliesslich Software:
CHF 50 000
6. Der Gemeindevorsteher kann in begründeten Einzelfällen Ausnahmen von Abs. 5 zulassen.

Bewertungsgrundsätze

Allgemeine Bewertungsgrundsätze

1. Positionen des Finanzvermögens werden vorbehaltlich Abs. 2 zum Verkehrswert bilanziert.
2. Positionen des Verwaltungsvermögens und Liegenschaften des Finanzvermögens werden zum Anschaffungswert abzüglich Abschreibungen oder zum tieferen Verkehrswert bilanziert.
3. Es gilt der Grundsatz der Einzelbewertung.

Positionen des Fremd- und Eigenkapitals werden grundsätzlich zu Nominalwerten bilanziert. Die passivierten Investitionsbeiträge werden zum Nominalwert verbucht.

Flüssige Mittel

Flüssige Mittel (Barbestände, Bankguthaben und kurzfristige Finanzanlagen) in Fremdwährungen werden zu Devisenkursen per Bilanzstichtag (Abschlusskurse) bewertet.

Forderungen und Darlehen

Dem Risiko des Forderungsverlustes ist durch eine Wertberichtigung (Delkredere) angemessen Rechnung zu tragen. Nicht wertberichtigt werden:

- a. gesicherte Forderungen;
- b. Forderungen gegenüber dem Land, Gemeinden, öffentlich-rechtlichen Körperschaften, Gemeindeangestellten, kommunalen Zweckverbänden und inländischen Banken.

Wertberichtigungen auf Forderungen erfolgen gemäss den Vorgaben des Art. 17 GFHV.

Finanzanlagen des Finanzvermögens und der Deckungskapitalien der unselbständigen Anstalten und Stiftungen

1. Finanzanlagen des Finanzvermögens sowie der Deckungskapitalien unselbständiger Anstalten und Stiftungen werden zu Kurswerten am Bilanzstichtag bewertet. Es gilt der Grundsatz der Einzelbewertung. Marchzinsen sind periodengerecht abzugrenzen.
2. Beteiligungen des Finanzvermögens ohne Kurswert werden zum entsprechenden Beteiligungsanteil am Eigenkapital des Unternehmens per Bilanzstichtag gemäss dessen Jahresrechnung bewertet (Equitymethode). Ist dieser Equitywert mit wesentlichen Unsicherheiten behaftet, kann zur Vermeidung einer Überbewertung eine andere Bewertungsart gewählt werden.

Leasing

1. Sachanlagen, die über ein Finanzierungs-Leasing beschafft werden, stellen grundsätzlich Investitionen dar. Sie werden bei Leasingbeginn zum Anschaffungswert (ohne Leasingzins) aktiviert und die Leasingverbindlichkeit wird passiviert. Liegt der Anschaffungswert der Sachanlage unter CHF 50 000, erfolgt keine Aktivierung und das Leasing wird als Aufwand verbucht.

2. Um ein Finanzierungs-Leasing handelt es sich, wenn:
 - a. der Leasingvertrag über eine feste und unkündbare Laufzeit abgeschlossen wird, die mindestens 75 % der Nutzungsdauer des Leasinggutes entspricht; oder
 - b. das Leasinggut nach Ablauf des Vertrages für weniger als 10 % des Anschaffungswertes (ohne Leasingzins) gekauft werden kann.

Warenvorräte

Zum Verbrauch oder Verkauf bestimmte Warenvorräte werden nicht aktiviert. Sie werden zu Lasten der Erfolgsrechnung beschafft.

Ausgaben ab CHF 50 000, die über mehrere Jahre der Herstellung solcher Waren dienen, können aktiviert werden.

Beteiligungen des Verwaltungsvermögens

1. Beteiligungen des Verwaltungsvermögens werden zum Anschaffungswert bewertet und nicht planmässig abgeschrieben. Ist für eine Beteiligung ein Kurs- oder Equitywert per Bilanzstichtag vorhanden und liegt dieser unter dem Anschaffungswert, so wird der Anschaffungswert auf diesen tieferen Verkehrswert wertberichtigt. Liegt der Grund für eine Wertberichtigung nicht mehr vor, so wird diese durch eine Wertaufholung in höchstens gleichem Umfang rückgängig gemacht.
2. Beteiligungen können auf den Erinnerungswert abgeschrieben werden, insbesondere wenn es sich um Beteiligungen der folgenden Kategorien handelt:
 - a. Beteiligungen mit einem Anschaffungswert von weniger als CHF 1 000 000;
 - b. Beteiligungen, deren Erträge Beiträge der öffentlichen Hand enthalten;
 - c. Beteiligungen, bei denen langfristig kein Ertrag oder Kapitalrückfluss absehbar oder geplant ist.

Investitionsbeiträge

Investitionsbeiträge werden im Jahr der Verbuchung vollständig abgeschrieben und erscheinen nicht in der Bilanz.

Rückstellungen

Rückstellungen für Ferien- und Gleitzeitguthaben des Personals sowie definitiv feststehende Pensions-

verpflichtungen werden unabhängig von ihrer Höhe zurückgestellt. Übrige Rückstellungen werden für bestehende Verpflichtungen jeweils ab einem Betrag von 1 % des gesamten Aufwandsvolumens der Erfolgsrechnung gemäss Voranschlag gebildet.

Die Bildung und Auflösung von Rückstellungen werden auf demselben Konto der Erfolgsrechnung verbucht. Erfüllt die Bildung oder Auflösung einer Rückstellung die Kriterien eines ausserordentlichen Aufwands oder Ertrages, erfolgt eine Zuordnung zum ausserordentlichen Ergebnis.

Abschreibungen und Wertberichtigungen

1. Anlagen des Verwaltungsvermögens und des Finanzvermögens, die durch Nutzung einem Wertverzehr unterliegen, werden planmässig über eine angenommene Nutzungsdauer abgeschrieben.
2. Die Nutzungsdauern und die Abschreibungsmethoden werden periodisch überprüft und im Bedarfsfall angepasst.
3. Ist bei einer Position des Verwaltungsvermögens oder einer Liegenschaft des Finanzvermögens eine dauerhafte Wertverminderung absehbar, wird deren bilanzierter Wert berichtigt. Entfällt der Umstand, der zu einer Wertberichtigung führte, ist eine Wertaufholung möglich.

Die Abschreibung von Sachanlagegütern und immateriellen Anlagegütern des Verwaltungs- und des Finanzvermögens erfolgt linear vom Anschaffungswert.

Es gelten grundsätzlich die Abschreibungssätze des Art. 26 GFHV.

4. Die Abschreibungssätze bzw. die Nutzungsdauer von sonstigen immateriellen Anlagegütern (Rechte, Patente, Lizenzen) wird durch den Gemeindekassier jeweils individuell festgelegt.
5. Bei Bedarf kann der Gemeindekassier nach Rücksprache mit der dafür verantwortlichen Stelle für einzelne Anlagegüter eine kürzere Nutzungsdauer bzw. einen höheren Abschreibungssatz festlegen, insbesondere bei Sanierungen von Hoch- und Tiefbauten sowie bei gebraucht erworbenen Anlagegütern.

6. Bestehen Anzeichen, dass der Nutz- oder Marktwert unter dem Buchwert liegt, beispielsweise durch eine ausserordentliche, wesentliche und dauerhafte Verminderung von Nutzbarkeit oder Nutzungsdauer, so hat die für ein Anlagegut des Verwaltungs- oder Finanzvermögens verantwortliche Stelle den Gemeindegassier unverzüglich zu informieren. Der Gemeindegassier nimmt in Absprache mit der verantwortlichen Stelle und vorbehaltlich Abs. 7 eine entsprechende Sonderabschreibung oder eine Verkürzung der Nutzungsdauer vor. Liegen die Voraussetzungen für eine Sonderabschreibung nicht mehr vor, so kann diese durch eine Zuschreibung in höchstens gleichem Umfang wieder rückgängig gemacht werden.
7. Es ist insbesondere im Fall von Liegenschaften ein externer Fachexperte mit einer entsprechenden Schätzung zu beauftragen, wenn:
 - a. nicht ausreichend sicher beurteilt werden kann, ob und wie viel der Verkehrswert unter dem Buchwert liegt; und
 - b. die vermutete Wertkorrektur im Rechnungsjahr mindestens CHF 1 000 000 beträgt.

Konten der Erfolgsrechnung

	Soll	Haben
Allgemeine Verwaltung	773 832.28	62 773.00
Gemeindeversammlung	25 186.94	
Wahlkommission und Geschäftsprüfungskommission	1 410.20	
Sozialversicherungsbeiträge	73.40	
Drucksachen	1 721.94	
Dienstleistungen	10 981.40	
Beiträge an Parteien	11 000.00	
Gemeinderat und Kommissionen	73 045.35	
Gemeinderat und übrige Kommissionen	49 504.80	
Sozialversicherungsbeiträge	3 619.95	
Spesenentschädigungen	7 332.55	
Repräsentationskosten	8 646.30	
Vorsteherkonferenz	3 941.75	
Gemeindeverwaltung	494 986.49	20 545.45
Gehälter	310 850.00	
Ferienguthaben	-2 879.85	
Sozialversicherungsbeiträge	68 106.85	
Übriger Personalaufwand	7 709.50	
Büromaterial, Drucksachen, Fachlit.	8 976.25	
Anschaffung von Mobilien	899.20	
Spesenentschädigungen	4 300.00	
Dienstleistungen, Honorare	5 010.95	
Telefon, Porti, Gebühren	3 116.39	
Dienstleistungen Informatik	84 225.25	
Versicherungen	4 256.40	
Übriger Sachaufwand	415.55	
Gebühren für Amtshandlungen		934.00
Verkäufe		126.00
Kostenrückerstattungen		985.45
Verwaltungsbussen		18 500.00
Bauverwaltung	72 845.65	1 742.60
Gehälter	59 020.00	
Sozialversicherungsbeiträge	13 446.75	
Übriger Personalaufwand	200.00	
Telefon	178.90	
Gebühren für Amtshandlungen		1 742.60

	Soll	Haben
Verwaltungsliegenschaften	107 767.85	38 284.95
Gehälter	46 706.40	
Sozialversicherungsbeiträge	10 470.60	
Anschaffung von Mobilien	50.00	
Schliessanlage Verw.Liegenschaften	3 573.05	
Energie, Heizung Dreischwesternhaus	4 782.25	
Energie, Heizung Werkhof	3 884.35	
Energie Regenklärbecken	836.90	
Verbrauchsmaterialien	1 486.90	
Baulicher Unterhalt Dreischwesternhaus	14 296.85	
Baulicher Unterhalt Werkhof	12 464.30	
Übriger Unterhalt	4 066.40	
Dienstleistungen, Abfallbeseitigung	1 239.40	
Versicherungen	3 910.45	
Liegenschaftserträge		36 194.00
Benützungsgebühren MZR		750.00
Kostenrückerstattungen		1 340.95
Privat genutzte gemeindeeigene Liegenschaften		2 200.00
Mieteinnahmen Dorfstrasse 92		2 200.00
Öffentliche Sicherheit	108 302.70	2 090.00
Rechtswesen	2 162.00	
Dienstleistungen, Honorare	2 162.00	
Kataster- und Vermessungswesen	22 928.65	
Dienstleistungen, Honorare	22 928.65	
Feuerwehr	81 784.50	2 090.00
Gehälter	13 480.00	
Sozialversicherungsbeiträge	165.40	
Übriger Personalaufwand	698.00	
Anschaffung von Mobilien	38 790.70	
Energie, Heizung Feuerwehrdepot	1 763.15	
Verbrauchsmaterialien	2 937.40	
Unterhalt Mobilien/Fahrzeuge	7 335.30	
Dienstleistungen	6 742.25	
Telefon, Gebühren	1 543.30	
Beiträge an Feuerwehr-Übungsanlage	3 150.00	
Beitrag an Freiwillige Feuerwehr Planken	4 170.00	
Beiträge an private Institutionen	1 009.00	
Rückerstattungen		2 090.00
Zivilschutz	1 427.55	
Gemeindeschutz	260.00	
FOG – Führungsorgan Gemeinden	1 167.55	

	Soll	Haben
Bildung	956 129.42	2 033.00
Primarschule, Kindergarten	484 542.01	833.00
Gehälter Schulleiter, Schulratspräsident	1 770.00	
Sozialversicherungsbeiträge	139.40	
Übriger Personalaufwand	1 197.60	
Schulmaterialien	15 792.49	
Schulbibliothek	1 831.98	
Anschaffung von Mobilien	14 845.40	
Benützung Hallenbad Resch	1 878.00	
Schülertransporte	6 680.00	
Schulveranstaltungen	13 647.35	
Telefon	648.60	
Versicherungen	1 677.30	
Dienstleistungen Informatik	19 288.11	
Gemeindeanteil an Lehrergehälter	405 145.78	
Kostenrückerstattungen		833.00
Schule Plus	3 867.55	
Lehrmittel	3 867.55	
Schulanlagen	440 994.86	1 200.00
Gehälter	75 373.30	
Sozialversicherungsbeiträge	17 745.90	
Übriger Personalaufwand	450.00	
Anschaffung von Mobilien	6 187.30	
Energie, Heizung Schule	13 114.55	
Verbrauchsmaterialien	9 360.30	
Baulicher Unterhalt Schule	304 894.86	
Unterhalt der Mobilien durch Dritte	3 239.90	
Dienstleistungen, Honorare	2 462.55	
Versicherungen	7 987.40	
Telefon, Gebühren	178.80	
Benützungsgebühren Turnhalle		1 200.00
Sonderschulen	22 625.00	
Beiträge an Sonderschulen	21 125.00	
Beiträge an Heilpädagogisches Zentrum	1 500.00	
Übriges Bildungswesen	4 100.00	
Beiträge an private Institutionen	4 100.00	

	Soll	Haben
Kultur, Freizeit, Kirche	275 121.93	579.40
Kulturförderung	62 391.50	
Gehälter	6 567.90	
Sozialversicherungsbeiträge	1 305.45	
Anlässe	29 465.46	
Jungbürgerfeier	2 992.69	
Ahnenforschung der Gemeinden Liechtensteins	11 526.00	
Beiträge an private Institutionen	3 424.00	
Trachtenverein Planken	3 770.00	
Einwohnerinnen- und Einwohnerverein Planken	3 340.00	
Massenmedien, Öffentlichkeitsarbeit	14 103.75	
Gemeindeinformation	9 614.15	
Dienstleistungen Internet	2 219.50	
Dienstleistungen, Honorare	2 270.10	
Parkanlagen, Wanderwege	74 855.62	
Gehälter	8 882.10	
Sozialversicherungsbeiträge	1 999.10	
Anschaffungen	8 067.80	
Verbrauchsmaterialien	7 346.92	
Grillplatz Oberplanken	908.10	
Baulicher Unterhalt Wanderwege	22 966.35	
Dienstleistungen, Abfallbeseitigung	1 128.80	
Pflegearbeiten Plätze	23 556.45	
Sport	23 151.25	
Gehälter	6 246.55	
Sozialversicherungsbeiträge	1 108.30	
Skilift und Schlittenbahn	4 911.40	
Beiträge an Vereine und Verbände	2 000.00	
Beitrag an Turnverein Planken	8 885.00	
Übrige Freizeitgestaltung	600.00	40.00
Beitrag an Pfadfinder Planken	300.00	
Beiträge an private Institutionen	300.00	
Benützungsgebühren		40.00
Kirchenwesen	96 801.76	539.40
Gehälter	54 009.90	
Sozialversicherungsbeiträge	10 353.00	
Energie, Heizung	1 830.50	
Baulicher Unterhalt	8 221.95	
Übriger Unterhalt	1 537.20	
Spesenentschädigungen, Festanlässe	1 852.86	
Dienstleistungen	1 627.65	
Versicherungen	1 045.70	
Kostenanteil an Pfarrer-/Kaplangehälter	13 347.00	
Kultus- und Konfessionsbeiträge	2 976.00	
Kostenrückerstattungen		539.40

	Soll	Haben
Friedhof und Bestattungswesen	3 218.05	
Gehälter	252.55	
Sozialversicherungsbeiträge	50.10	
Baulicher Unterhalt	627.70	
Pflegearbeiten Friedhofanlage	2 287.70	
Gesundheit	7 273.85	3 730.00
Schulgesundheitsdienst	827.15	
Gesunder Znüni in der Schule	827.15	
Übriges Gesundheitswesen	6 446.70	3 730.00
Dienstleistungen, Honorare	6 446.70	
Unkostenbeitrag an Kurskosten		3 730.00
Soziale Wohlfahrt	630 975.33	1 635.60
Sozialversicherungen	173 852.34	
Ergänzungsleistungen zur AHV/IV	173 852.34	
Jugend	110 393.76	1 635.60
Gehälter	1 418.20	
Sozialversicherungsbeiträge	325.40	
Anschaffung von Mobilien	879.40	
Verbrauchsmaterialien	3 880.26	
Benützungskosten Jugendraum	8 640.00	
Anlässe und Veranstaltungen	710.20	
PlankenRockt	25 755.60	
Telefon	1 262.70	
Offene Jugendarbeit	66 191.00	
Streetwork Jugend	1 331.00	
Kostenrückerstattungen		1 635.60
Kindertagesstätte	92 204.80	
Energie, Heizung Dorfstrasse 96	3 605.75	
Baulicher Unterhalt Dorfstrasse 96	14 826.95	
Benützungskosten KITA	26 980.00	
Dienstleistungen, Versicherungen	892.10	
Beitrag an Verein für Kinderbetreuung Planken	45 900.00	
Alterswohnheime	103 967.46	
Stiftung Liechtensteinische Alters- und Krankenhilfe LAK	103 967.46	
Allgemeine Fürsorge	11 756.20	
Seniorenbetreuung Planken	10 124.40	
Beiträge an private Institutionen	1 631.80	
Gesetzliche Sozialhilfe	62 532.94	
Lastenausgleich Wirtschaftliche Hilfe	62 532.94	
Familienhilfe	64 280.83	
Beiträge an private Institutionen	64 280.83	

	Soll	Haben
Hilfsaktionen	11 987.00	
Katastrophenfonds der FL-Gemeinden	976.00	
Beiträge an private Institutionen	3 056.00	
Beitrag für Sternsingeraktion	7 955.00	
Verkehr	308 635.75	4 784.15
Gemeindestrassen	294 153.05	4 784.15
Gehälter	147 836.75	
Sozialversicherungsbeiträge	32 042.50	
Dienstkleider	2 258.45	
Übriger Personalaufwand	2 522.30	
Anschaffung von Mobilien	19 651.75	
Verbrauchsmaterialien	16 812.45	
Baulicher Unterhalt Strassen	30 595.15	
Baulicher Unterhalt Parkplätze	1 979.10	
Unterhalt Mobilien/Fahrzeuge	22 771.56	
Mieten, Benützungskosten	220.00	
Dienstleistungen	4 719.35	
Telefon, Gebühren	907.25	
Versicherungen	8 708.30	
Pflegearbeiten Verbindungswege	3 128.14	
Dienstleistungen für Dritte		4 049.65
Kostenrückerstattungen		734.50
Strassenbeleuchtungen	8 847.70	
Energie Strassenbeleuchtung	7 197.80	
Baulicher Unterhalt durch Dritte	1 649.90	
Übriger Verkehr	5 635.00	
Beitrag Busabonnemente	5 635.00	
Umwelt, Raumordnung	513 994.89	140 685.00
Wasserversorgung	217 722.31	58 340.65
Gehälter	38 324.30	
Sozialversicherungsbeiträge	8 499.20	
Übriger Personalaufwand	893.25	
Anschaffung von Mobilien	28 035.30	
Verbrauchsmaterialien	3 322.81	
Baulicher Unterhalt	115 259.20	
Wasserproben	5 516.75	
Dienstleistungen, Werkleitungskataster	15 514.65	
Versicherungen	1 700.40	
Telefon	656.45	
Wasserzinsen		12 737.50
Grundgebühren Wasserzähler		7 200.00
Wasserverkauf an WLU		37 903.15
Anschlussgebühren		500.00

	Soll	Haben
Abwasseranlagen	24 958.65	
Betriebskostenbeitrag Entsorgungszweckverband EZV	24 958.65	
Abwasserbeseitigung	63 598.75	38 299.50
Gehälter	1 564.30	
Sozialversicherungsbeiträge	366.45	
Baulicher Unterhalt	56 719.25	
Dienstleistungen, Werkleitungskataster	4 948.75	
Abwasserzinsen		22 657.50
Grundgebühren		9 000.00
Anschlussgebühren		6 642.00
Abfallbeseitigung, Deponie	68 127.33	17 293.85
Gehälter	9 498.95	
Sozialversicherungsbeiträge	2 206.35	
Kehricht- und Gebührenmarken	6 739.35	
Baulicher Unterhalt durch Dritte	4 026.85	
Dienstleistungen, Abfallbeseitigung	43 643.03	
Betriebskosten Entsorgungszweckverband EZV	2 012.80	
Verkauf Kehricht- und Gebührenmarken		6 922.90
Grundgebühren Altstoffe		10 335.55
Verkaufserlös Altstoffe		35.40
Naturschutz	8 153.55	19 170.00
Gehälter	74.80	
Sozialversicherungsbeiträge	17.85	
Dienstleistungen	60.90	
Bewirtschaftungsbeitrag Streuteile	8 000.00	
Beitrag für Streuteile Schwabbrünnen-Äscher		19 170.00
Übriger Umweltschutz	104 080.10	7 581.00
Gehälter	5 115.35	
Sozialversicherungsbeiträge	1 187.55	
Verbrauchsmaterialien	2 029.30	
Baulicher Unterhalt	89 998.95	
Dienstleistungen	508.00	
Rauchgaskontrolle	4 861.10	
Wettermess-Station	24.85	
Beiträge an private Institutionen	355.00	
Rückerstattungen Rauchgaskontrolle		4 900.00
Beitrag Feuerbrandkontrolle		216.30
Beitrag Altlastensanierung		2 464.70
Raumordnung	27 354.20	
Dienstleistungen, Honorare	27 354.20	

	Soll	Haben
Volkswirtschaft	431 220.74	89 871.50
Landwirtschaft	19 488.15	3 791.35
Gehälter	6 995.75	
Sozialversicherungsbeiträge	1 414.65	
Energie Pumpwerk	786.00	
Verbrauchsmaterialien	659.45	
Obstbaumkulturen	2 285.20	
Unterhalt Drainagen	3 713.50	
Unterhalt Plankner Äscher	170.25	
Dienstleistungen	757.85	
Tierseuchenfonds	305.50	
Beiträge an Private (Imker)	2 400.00	
Pachtzinsen Äscher		3 273.85
Beiträge Land		517.50
Alpwirtschaft	156 654.92	49 314.85
Gehälter	44 719.40	
Sozialversicherungsbeiträge	4 746.05	
Anschaffung Mobilien	3 938.65	
Verbrauchsmaterialien	3 023.25	
Unterhalt Gebäude/Weiden	64 313.60	
Unterhalt Zäune	19 060.10	
Unterhalt Mobilien/Fahrzeuge	397.15	
Veranstaltungen, Öffentlichkeitsarbeit	2 240.96	
Dienstleistungen	12 763.41	
Versicherungen	1 452.35	
Alpungstaxe		13 413.20
Landesbeitrag Alpungskosten		21 000.00
Beiträge Land		14 901.65
Forstwirtschaft	127 184.80	32 235.55
Gehälter	276.10	
Sozialversicherungsbeiträge	60.35	
Wildschadenverhütung	8 366.95	
Unterhalt Forststrassen	59 442.75	
Dienstleistungen	58 203.65	
Verbandsbeiträge	835.00	
Erlös aus Arbeiten für Dritte		11 687.35
Rückerstattung Wildschadenverhütung		10 788.00
Rückerstattungen vom Land		5 580.00
Entschädigung Waldreservate		2 340.00
Jagdpatchzinsen		1 840.20
Jagd, Tierschutz	2 871.85	1 000.00
Unterhalt Jagdhaus	1 996.85	
Beiträge an private Institutionen	875.00	
Liegenschaftsertrag Jagdhaus		1 000.00

	Soll	Haben
Kommunale Werbung	11 828.75	
Drucksachen, Werbematerial	2 023.05	
Geschenke, Werbeartikel	6 422.80	
Weihnachtsbeleuchtung	2 292.90	
Beiträge an private Institutionen	1 090.00	
Energie	113 192.27	3 529.75
Gehälter	111.85	
Sozialversicherungsbeiträge	23.95	
Unterhalt Mobilien/Fahrzeuge	1 017.10	
Mieten, Benützungskosten	1 440.00	
Dienstleistungen, Versicherungen	17 174.37	
Beiträge an private Institutionen	1 100.00	
Förderbeiträge Energieeffizienz und erneuerbare Energien	92 325.00	
Mieteinnahmen		2 200.80
Energieverkauf		1 328.95
Finanzen	586 888.10	4 823 780.13
Gemeindesteuern	5 024.05	1 794 072.71
Abschreibung Steuerguthaben	5 024.05	
Vermögens- und Erwerbssteuern		1 801 955.34
Auslandsteuer Gemeindeanteil		-10 876.38
Hundesteuer		2 993.75
Gesetzliche Anteile an Landessteuern		36 230.95
Ertragssteuern		36 230.95
Finanzausgleich		2 839 938.40
Finanzausgleich		2 839 938.40
Kapitaldienst	1 729.77	26 578.07
Bank-, PC- und andere Gebühren	267.72	
Bankzinsen	1 462.05	
Bankkontokorrentzinsen		24 822.47
Verzugszins		1 755.60
Liegenschaften des Finanzvermögens	128 638.75	126 960.00
Gehälter	124.20	
Sozialversicherungsbeiträge	26.35	
Baulicher Unterhalt In der Blacha 21	6 540.85	
Baulicher Unterhalt Dorfstrasse 90	1 892.05	
Baulicher Unterhalt Dorfstrasse 92	1 751.20	
Baulicher Unterhalt Dorfstrasse 50	393.50	
Baulicher Unterhalt Dorfstrasse 52	927.25	
Dienstleistungen, Versicherungen	4 203.35	
Abschreibungen Liegenschaften Finanzvermögen	112 780.00	

	Soll	Haben
Liegenschaftserträge In der Blacha 21		23 760.00
Liegenschaftserträge Dorfstrasse 90		18 000.00
Liegenschaftserträge Dorfstrasse 92		19 200.00
Liegenschaftserträge Dorfstrasse 50		36 000.00
Liegenschaftserträge Dorfstrasse 52		30 000.00
Abschreibungen	451 495.53	
Anpassung Delkredere	81 510.60	
Hochbauten	228 636.00	
Tiefbauten	17 711.00	
Mobilien, Fahrzeuge, Einrichtungen	40 257.00	
Darlehen/Beteiligungen/Investitionsbeiträge	83 380.93	
Neutrale Posten	539 586.79	
Ertragsüberschuss der ER	539 586.79	
Summe	5 131 961.78	5 131 961.78

Konten der Investitionsrechnung

	Soll	Haben
Kultur, Freizeit, Kirche	15 000.00	
Sport	15 000.00	
Neubau Kletterhalle LAV	15 000.00	
Soziale Wohlfahrt	20 312.93	
Alterswohnheime	8 112.93	
Stiftung Liechtensteinische Alters- und Krankenhilfe LAK	8 112.93	
Allgemeine Fürsorge	12 200.00	
Investitionsbeitrag HPZ «Wohnhäuser Rietle»	12 200.00	
Verkehr	525 661.00	
Gemeindestrassen	525 661.00	
Kasernastrasse	525 661.00	
Umwelt, Raumordnung	448 068.00	
Abwasseranlagen	38 168.00	
Baukostenbeitrag Entsorgungszweckverband EZV	38 168.00	
Abwasserbeseitigung	400 000.00	
Retentionsbecken Ställabach	400 000.00	
Abfallbeseitigung, Deponie	9 900.00	
Investitionen Entsorgungszweckverband EZV	9 900.00	
Finanzen		1 009 041.93
Abschreibungen		369 984.93
Übernahme Abschreibungen auf Hochbauten		228 636.00
Übernahme Abschreibungen auf Tiefbauten		17 711.00
Übernahme Abschreibungen Mobilien/Einrichtungen/Fahrzeuge		40 257.00
Übernahme Abschreibungen Beteiligungen/Investitionsbeiträge		83 380.93
Neutrale Posten		639 057.00
Abrechnungskonto		639 057.00
Summe	1 009 041.93	1 009 041.93

Bericht der Geschäftsprüfungskommission der Gemeinde Planken

Bericht der Geschäftsprüfungskommission zuhanden des Gemeinderates

Gemäss Art. 57 des Gemeindegesetzes haben wir als Geschäftsprüfungskommission (GPK) in Zusammenarbeit mit der von der Gemeinde beauftragten Revisionsstelle Grant Thornton AG, Schaan, die Jahresrechnung 2025 geprüft.

Für die Gemeinderechnung und die Geschäftsführung ist der Gemeinderat verantwortlich. Die Aufgabe der GPK besteht darin, diese zu prüfen und zu beurteilen. Die Prüfung der Gemeinderechnung wurde mittels Analysen und Erhebungen auf der Basis von Stichproben vorgenommen, hauptsächlich jedoch auf Basis der Prüfung durch die externe Revisionsstelle.

Die zur Genehmigung vorliegende Jahresrechnung umfasst:

- die Bilanz per 31. Dezember 2025 mit einer Summe von CHF 31 626 252.14 und einem Eigenkapital von CHF 29 307 028.10 sowie
- die Erfolgsrechnung mit einem Ertragsüberschuss von CHF 539 586.79

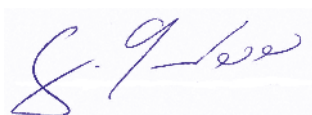
Gestützt auf das Ergebnis der Revisionsstelle und unserer eigenen Prüfung stellen wir fest, dass

- die Jahresrechnung mit der Buchhaltung übereinstimmt,
- die Buchhaltung ordnungsgemäss geführt ist,
- bei der Darstellung der Vermögenslage und des Jahresergebnisses die gesetzlichen Bewertungsgrundsätze eingehalten sind.

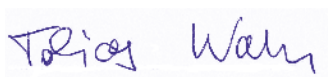
Wir beantragen, die vorliegende Jahresrechnung zu genehmigen und den verantwortlichen Gemeindeorganen unter Verdankung ihrer Dienste Entlastung zu erteilen.

Planken, 16. Juni 2026

Die Geschäftsprüfungskommission:



Sascha Quaderer
Vorsitzender



Tobias Walch



Ivo Zuberbühler

Gemeinde Planken

Dorfstrasse 58

9498 Planken

Fürstentum Liechtenstein

T +423 375 81 00

F +423 375 81 09

gemeinde@planken.li

www.planken.li

Impressum

Herausgeberin: Gemeinde Planken, www.planken.li

Gestaltung: beck grafikdesign est., Planken, www.beck-grafikdesign.li